



If caregivers have a choice, they choose Lopital



Mode d'emploi
Elexo XXL
chaise de douche-toilette



Mode d'emploi

(IFU5300-2025-01 FR)

Elexo XXL

chaise de douche-toilette



Elexo XXL chaise de douche-toilette : 5100 5300

Basic UDI-DI : 872025610316551005300JX



If caregivers have a choice, they choose Lopital

Remarque importante :

Lisez attentivement les instructions qui suivent avant d'utiliser cet équipement !

Date de mise en service

Utilisateur

Nom

Adresse

Fabricant

Lopital Nederland B.V.

Laarakkerweg 9, 5061 JR Oisterwijk

T +31 (0)13 5239300

www.lopital.nl

info@lopital.nl

Tous les appareils fabriqués par Lopital sont conformes aux normes applicables pour les dispositifs médicaux de classe 1 (MDR (EU)).

Explication des symboles dans le manuel et sur les étiquettes			
	Veuillez noter		Lisez le manuel d'utilisation avant de l'utiliser.
	Détails du fabricant		Lire le protocole de nettoyage et de désinfection.
	Date de production		Antibactérien
	Charge maximale		Température
	Numéro d'article		Pression de l'air
	Conformité Européenne		Niveau d'humidité
	Dispositif médical		Numéro de série
	GS1 Datamatrix the following information: (01) Global Trade Item Number (internationaal uniek artikelnummer) (11) Date de fabrication. (21) Numéro de série		Éloignez l'outil de la chaleur, des surfaces chaudes, des étincelles, des flammes nues et de toute autre source d'inflammation. Ne fumez pas.
	Voltage DC 24V DC.		

Sommaire

1.	Introduction.....	5
1.1.	Avant-propos.....	5
1.2.	Sécurité.....	5
1.3.	Garantie.....	7
2.	Utilisation.....	10
2.1.	Mise en service.....	10
2.2.	Mise en marche.....	10
2.3.	Travailler avec la chaise Elexo XXL.....	10
3.	Fonctionnement.....	11
3.1.	Frein de roue.....	11
3.2.	Roue pivotante.....	11
3.3.	Repose-pieds.....	12
3.4.	Accoudoirs.....	12
3.5.	Réglage en hauteur (haut / bas).....	13
3.6.	Fonction WC.....	13
3.6.1.	Compatibilité avec les WC.....	13
3.6.2.	Utilisation d'un seau ou bassin hygiénique.....	14
3.7.	Sièges amovibles.....	14
3.8.	Rechargement de la batterie.....	15
4.	Fonctions de sécurité.....	16
4.1.	Arrêt d'urgence.....	16
4.2.	État de veille.....	17
4.3.	Abaissement d'urgence.....	17
4.4.	Interrupteur On / Off.....	17
5.	Nettoyage et entretien.....	17
6.	Conditions ambiantes.....	19
7.	Enlèvement de composants.....	19
8.	Caractéristiques techniques.....	19
8.1.	Construction.....	20
8.2.	Système électrique.....	20
8.3.	Dimensions.....	20
9.	Compatibilité électromagnétique.....	21

1. Introduction

1.1. Avant-propos

La chaise de douche-toilette électrique Elexo XXL, réglable en hauteur, est une aide pour le soins ergonomiques et lavage du client. Tant pour le client que pour le confort de l'aidant est optimal. L'Elexo XXL peut être utilisé avec un bassin de lit / seau de toilette ou en combinaison avec une toilette, peut également être utilisé comme siège de toilette. L'Elexo XXL se compose d'une base et d'une section chaise. La section du siège a le même confort qu'une chaise normale et offre le même soutien adéquat. Il n'y a pas de "essential performances".



Le cadre du Elexo XXL est doté d'un revêtement antibactérien. Le revêtement contient les ions d'argent. Le revêtement antibactérien à base d'ions d'argent empêche les dangereux micro organismes tels que les bactéries, les champignons et les algues se multiplier et se répandent. Cette efficacité a été confirmée par plusieurs tests. Les germes ont été attrapés en peu de temps réduit de façon démontrable à 99,99 %. Le revêtement n'affecte que les bactéries qui se trouvent sur la surface et non sur les micro-organismes en suspension dans l'air. Le revêtement protège ne protègent pas les utilisateurs ou d'autres personnes contre les bactéries, les germes, les virus ou les maladies d'autres organismes nuisibles. Sur une surface sale, le revêtement perd ses propriétés antibactériennes fonctionnement. Un nettoyage et une désinfection adéquats sont donc toujours nécessaires.

La durée de vie technique prévue pour l'Elexo XXL est de 10 ans, à condition que l'entretien quotidien et périodique soit effectué conformément au programme d'entretien spécifié (*Cf. chapitre 5. Nettoyage et entretien*).

L'Elexo XXL est un produit médical de classe 1 avec marquage CE. Ce marquage est conforme au règlement MDR (UE) 2017/745. L'Elexo XXL est testé pour les radiations électromagnétiques conformément à la norme 60601-1-2.

1.2. Sécurité



Le non-respect des consignes de sécurité ci-dessous et des descriptions qui suivent dans le présent mode d'emploi peut être à l'origine de situations dangereuses. Lisez les intégralement avant toute utilisation.

Utilisation

- Avant d'utiliser la chaise Elexo XXL, assurez-vous que celle-ci n'est plus raccordée au chargeur.
- L'Elexo XXL se met en mode veille après quelques secondes lorsque la chaise n'est pas utilisée.
- Vérifiez toujours que les freins sont verrouillés avant de procéder au transfert du client.

- Avant de manipuler la chaise Elexo XXL, avertissez le client qui y est assise.
- Lors des réglages vers le haut ou vers le bas, ne posez pas les pieds sur le cadre inférieur afin d'éviter tout pincement.
- Veillez à ce que le client pose toujours les bras sur l'accoudoir, pour éviter tout pincement.
- Lorsque la chaise Elexo XXL est en mouvement, les accoudoirs doivent être en position fermée.
- Vérifiez l'absence de tout obstacle lors des réglages de hauteur vers le haut ou vers le bas.
- Ne déplacez ou ne manœuvrez la chaise Elexo XXL qu'en position basse.
- Lorsque la chaise Elexo XXL est en mouvement, il ne faut jamais la régler en hauteur.
- De préférence, passez toujours les obstacles en marche arrière.
- Avant toute utilisation dans la toilette, la chaise Elexo XXL doit être réglée en hauteur.
- Il est interdit de charger l'Elexo XXL avec un poids de plus de 220 kg.
- L'Elexo XXL ne convient que pour le déplacement et les soins d'une seule personne.
- N'utilisez que des composants originaux fournis par Lopital.
- L'utilisation de composants (chargeurs, câbles, mécanisme d'actionnement, batteries) qui n'ont pas été fournis par Lopital, peut produire une augmentation d'émission ou une baisse d'immunité de l'Elexo XXL.
- N'utilisez la chaise Elexo XXL que dans des environnements propres et dégagés.
- Seul le personnel dont l'autorisation est vérifiable peut travailler avec l'Elexo XXL.
- La batterie doit être rechargée dans une pièce sèche et bien ventilée.
- Les piscines ne font pas partie de ce qu'il est convenu d'appeler un 'environnement normal' et certains composants du dispositif pourront voir leur durée de vie utile raccourcie.
- La chaise Elexo XXL ne peut être utilisée sur un support avec une inclinaison latérale de plus de 5 degrés.
- La chaise Elexo XXL ne peut être utilisée sur un support avec une inclinaison en avant / arrière de plus de 10 degrés.
- La chaise Elexo XXL ne peut être utilisée qu'à l'intérieur.
- Les appareils de communication RF portables et mobiles peuvent avoir une incidence sur le fonctionnement des appareils médicaux électriques.
- Des appareils médicaux électriques sont soumis à des précautions spécifiques relatives à la CEM et doivent être utilisés selon les informations CEM décrites dans le mode d'emploi.
- La chaise ne sera utilisée à proximité ou empilée sur d'autres produits. S'il n'est pas possible de faire autrement, il faudra vérifier si la chaise fonctionne également normalement dans cette configuration.

Entretien

- Si le chargeur ou son cordon sont endommagés, remplacez-les immédiatement.
- En cas d'endommagement de l'assise, du dossier ou de l'appui-dos, il faut toujours les remplacer

pour des raisons d'hygiène.

- La chaise Elexo XXL doit passer une inspection et un entretien périodique au moins 1 fois par an.
- Seul le personnel autorisé de Lopital est habilité à effectuer le remplacement des pièces structurelles de la chaise Elexo XXL.
- L'entretien et la maintenance ne doivent pas être effectués lorsqu'un client est assis sur la chaise.
- En cas de déformation du Elexo XXL suite à une utilisation inappropriée, à un transport, un accident ou une mauvaise maintenance, cessez toute utilisation et contactez le fournisseur.

Prenez contact avec votre fournisseur. En cas de panne, prenez contact avec Lopital ou avec votre fournisseur local. E-mail: info@lopital.nl



La chaise douche-toilette Elexo XXL ne doit être utilisée que par un personnel compétent ayant l'expérience du travail avec le groupe cible d'utilisateurs et ayant visionné les vidéos d'instruction/de formation sur le site Web de Lopital.



La chaise Elexo XXL a été développé et produit pour être utilisé dans des environnements de soins professionnels.



Les modifications apportées à la structure peuvent affecter la sécurité du Elexo XXL. En outre, les conditions de responsabilité et de garantie de Lopital s'éteignent. Par conséquent, l'Elexo XXL ne répond plus aux exigences de l'Union européenne le règlement sur les dispositifs médicaux.



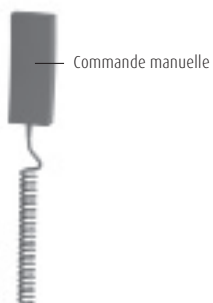
Si un incident grave impliquant ce dispositif médical et le professionnel de santé ou le client survient, il doit être signalé à Lopital ou au distributeur du dispositif médical.

1.3. Garantie

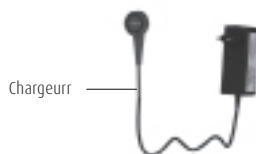
Les produits Lopital sont garantis 5 ans contre les défauts de construction et / ou de matériel, sauf mention contraire. La période de garantie exacte est reprise sur votre facture, laquelle fait office de certificat de garantie. Les composants et batteries qui sont soumis à une usure ne sont couverts par aucune garantie, si ce n'est contre les défauts de construction ou de matériel.



Figure 1. Mise en marche.



Commande manuelle



Chargeur



 **lopital**
 Laarakkerweg 9
 5061 JR Oisterwijk
 The Netherlands
 T: (+31)13-5239300
 CE IP--
 Weight: -- kg / -- lbs
 Type battery: --
 Drive operates: --V
 Charge: --V-- mA
 Non-Continuous: --

GTIN (01) 8720256103--
 (11) YYMMDD
 SN (21) -----
 MAX LOAD -- kg / -- LBS
 Product type

Item no: -----






 Scan for
 information

Tested to:
 UL 60601-1:2005/A2:2010/(R)2012
 CAN/CSA-C22.2 No. 60601-1:14
 E 114029



2. Utilisation

2.1. Mise en service

À la page 8, vous trouverez les composants du Elexo XXL. Ces composants sont des parties de l'Elexo XXL qui sont en contact physique avec le client. Ces composants sont susceptibles d'entrer en contact avec le client lorsque l'Elexo XXL est utilisé.

2.2. Mise en marche

Avant de pouvoir utiliser l'Elexo XXL, celui-ci doit être activé en enfonçant n'importe lequel des boutons de la commande manuelle pendant deux (2) secondes (Cf. *figure 1*). Il peut arriver que l'Elexo XXL se mette en mode veille après un certain temps. Pour désactiver le mode veille, appuyez sur n'importe quel bouton de la commande manuelle pendant 2 secondes.



Activez l'Elexo XXL en appuyant sur n'importe quel bouton pendant 2 secondes.

2.3. Travailler avec la chaise Elexo XXL

Étape 1

Assurez-vous que la chaise Elexo XXL est débranchée du chargeur.

Étape 2

Allumez la chaise Elexo XXL (Cf. *paragraphe 2.2. Mise en marche*).

Étape 3

Rabattez vers le haut les accoudoirs ou faites pivoter vers le bas la barre de fermeture avant (Cf. *paragraphe 3.3. Accoudoirs avec fermeture avant*).

Étape 4

Relevez au besoin les palettes repose-pied ou écarter les repose-pieds de la chaise Elexo XXL (Cf. *paragraphe 3.2. Repose-pieds*).

Étape 5

Lors du transfert de personnes, mettez toujours le frein (Cf. *paragraphe 3.1. Frein de roue*).

Étape 6

Le client peut prendre place dans la chaise. Au besoin, assistez-la.

Étape 7

Placez bien les deux pieds et les mollets sur leurs appuis respectifs (Cf. *paragraphe 3.2*).

Reposepieds).

Étape 8

Une fois que le client est assise dans la chaise, refermez les accoudoirs (*Cf. paragraphe 3.3. Accoudoirs avec fermeture avant*).

Étape 9

Avant d'effectuer des manipulations, avertissez le client.

Étape 10

N'oubliez pas de déverrouiller le frein avant de déplacer la chaise (*Cf. paragraphe 3.1. Frein de roue*).



En déplacement, la chaise doit toujours être en position basse.

Étape 11

Lorsque vous souhaitez déplacer la chaise vers le haut ou vers le bas, vous devez actionner le frein (*Voir paragraphe 3.5. Réglage en hauteur (haut / bas)*).

3. Fonctionnement

3.1. Frein de roue

- La chaise Elexo XXL peut être freinée en enfonçant du pied la languette bleue (1) de la roue (*Cf. figure 2*).
- Pour déverrouiller le frein de la chaise Elexo XXL, relevez la languette bleue de la roue, en enfonçant du pied la partie supérieure de la languette.

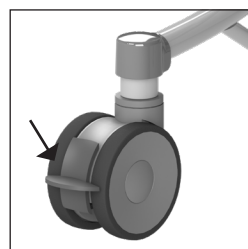


Figure 2. Roue pivotante.

3.2. Roue pivotante

- L'Elexo XXL est équipé en standard met la roue pivotante monté à l'avant gauche (*Cf. figure 3*). La direction du volant peut être bloquée en appuyant sur la languette verte située sur le volant. Cela rend la poussée sur de longues distances moins fatigante, car le fauteuil dévie moins latéralement.
- Pour déverrouiller le loquet, il faut relever à nouveau la languette verte.

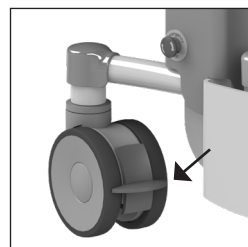


Figure 3. Roue pivotante.

3.3. Repose-pieds

- Avant que le client ne s'assoie sur la chaise Elexo XXL, relevez les repose-pieds de manière à dégager et à faciliter l'accès pour le client.
- Une fois que le client s'est assis, le soignant ou le client soulève d'abord une jambe, puis le soignant tourne le repose-pieds vers l'avant jusqu'à ce qu'il se verrouille en place. Le client peut poser son pied sur le repose-pieds. Répétez ensuite la même procédure pour l'autre jambe.
- Les repose-pieds de l'Elexo XXL sont réglables en longueur. Pour ce faire, desserrez le dispositif de réglage du tube et sélectionnez la position souhaitée. Appuyez ensuite sur le dispositif de réglage du tube pour le remettre en place sur le cadre afin de fixer la position du repose-pieds.

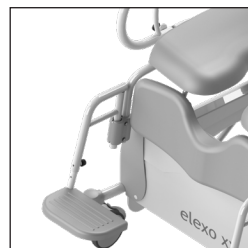


Figure 4. Repose-pieds.

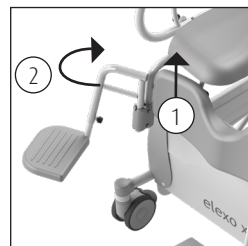


Figure 5. Écarter les repose-pieds.



Remettez toujours ces pièces en place sur la chaise lorsque vous avez terminé de l'utiliser. Cela évite de perdre des pièces.

3.4. Accoudoirs

- Les accoudoirs pivotants indépendants sont faciles à utiliser.
- Tirez le loquet de sécurité vers l'extérieur pour déverrouiller l'accoudoir (1) (Cf. figure 6).
- L'accoudoir peut alors être facilement pivoté vers l'arrière (2) (Cf. figure 6 & 7).
- Protégez toujours le client lorsque vous relevez ou abaissez les accoudoirs.
- Les accoudoirs peuvent également servir de soutien pour s'asseoir et se lever.

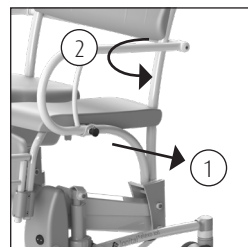


Figure 6. Accoudoir.



En rabattant les accoudoirs, veillez à ne pas vous pincer les doigts dans l'articulation.



En relevant les accoudoirs, veillez à ce que les doigts ou toute autre partie du corps ne se coincent pas entre l'accoudoir et le dossier.



Figure 7. Accoudoir en position écartée.



Les accoudoirs ou la barre avant ne doivent pas être utilisés comme pour manoeuvrer la chaise (p. ex. pour passer un seuil, ou pour tirer ou pousser la chaise),

ni pour s'asseoir. Vous pourriez endommager la chaise Elexo XXL et cela pourrait être dangereux.

3.5. Réglage en hauteur (haut / bas)

Réglage vers le haut

- Lorsque le client est assise sur la chaise, verrouillez toujours le frein des roues avant de régler la chaise vers le haut.
- Le siège remonte lorsque le bouton de commande montrant une flèche pointée vers le haut est enfoncé. Le cadre de l'assise va alors s'élever doucement (Cf. figure 8).
- Arrêtez le mouvement à tout moment à la hauteur souhaitée en relâchant le bouton.
- Lorsque la chaise remonte, soyez à tout moment attentif à la sécurité du client.



Figure 8. Réglage vers le haut.



Figure 9. Réglage vers le bas.



Lorsque la chaise est réglée vers le haut, elle bascule en arrière à un angle de 0° à 20° maximum.

Réglage vers le bas

- Le siège s'abaisse lorsque le bouton montrant une flèche pointée vers le bas est enfoncé. Le cadre de la chaise Elexo XXL va alors abaisser doucement (Cf. figure 9).
- Arrêtez le mouvement à tout moment à la hauteur souhaitée en relâchant le bouton.
- Lorsque la chaise s'abaisse soyez à tout moment attentif à la sécurité du client.



Avant de régler la chaise en hauteur, assurez-vous qu'aucune personne ni aucun objet ne se trouvent en dessous.

3.6. Fonction WC

3.6.1. Compatibilité avec les WC

- La chaise Elexo XXL peut également être roulée au-dessus d'une cuvette WC.
- Lorsque le client est assise et que les accoudoirs sont fermés, l'aide-soignant règle la chaise Elexo XXL à la hauteur désirée.
- Au besoin, réglez encore la chaise Elexo XXL en hauteur pour la mettre dans la position souhaitée.
- L'Elexo XXL peut désormais être déplacé vers l'arrière au-dessus des toilettes.
- Au besoin, abaissez la chaise Elexo XXL à la hauteur souhaitée.



La chaise Elexo XXL n'est pas compatible avec toutes les cuvettes WC.

3.6.2. Utilisation d'un seau ou bassin hygiénique

- Lorsque Elexo XXL est utilisé comme un siège pour les toilettes vous pouvez glisser sous l'assise dans le guide spécial un bassin hygiénique en acier inoxydable ou en plastique ou un seau hygiénique.
- Le bassin ou un seau hygiénique est insérée l'arrière de la chaise (Cf. figure 10).
- Lors de l'utilisation du bassin hygiénique en plastique de Lopital, il devrait, si possible, être glissé vers l'avant autant que possible (Cf. figure 11).
- Lors de l'utilisation du bassin hygiénique en acier inoxydable ou le seau hygiénique, le bassin hygiénique peut être placé dans deux positions sous l'assise. A l'avant de l'assise (Cf. figure 12) ou à l'arrière de l'assise (Cf. figure 13).



Pour éviter les blessures, nous recommandons le soignant à retirer le couvercle de l'assise et de placer le bassin hygiénique avant le client prend son siège.



Le bassin hygiénique en plastique, le bassin hygiénique en acier inoxydable et le seau hygiénique de Lopital doivent être nettoyé et désinfecté après usage, par exemple dans un lave-vaisselle.



Lorsque le bassin hygiénique en plastique, le bassin hygiénique en acier inoxydable ou le seau hygiénique de Lopital est utilisé, le débrancher de la chaise avant de la chaise change de position ou de hauteur.

3.7 Sièges amovibles

Si vous le désirez, le siège de l'Elexo XXL peut être retiré du châssis. Cela facilite grandement le nettoyage du siège. Le siège peut être retiré du châssis sans outils. Pour ce faire, tirez le siège vers le haut à l'avant (Cf. figure 14). Pour remettre le siège en place, appuyez dessus pour le replacer sur le cadre. Assurez-vous que le siège est bien fixé au cadre.

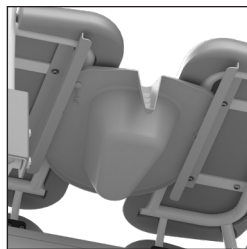


Figure 10. Bassin hygiénique.

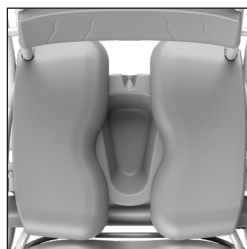


Figure 11. Bassin hygiénique en plastique.



Figure 12. Bassin hygiénique en acier inoxydable de Lopital, avant.



Figure 13. Bassin hygiénique en acier inoxydable de Lopital, à l'arrière.

3.8. Rechargement de la batterie

- La chaise de douche-toilette Elexo XXL est réglable électriqulement en hauteur et elle est alimentée par de la batterie.
- La prise de raccordement du chargeur se trouve à l'arrière de la chaise et elle est protégée par un clapet métallique (Cf. figure 15).
- Lorsque la batterie est en grande partie déchargée, le voyant lumineux orange situé sur la commande s'allume, signalant que la batterie doit être rechargée.
- Lorsque le voyant lumineux rouge est allumé en continu, rechargez immédiatement la batterie. La chaise ne doit alors plus être utilisée.
- Raccordez le chargeur à la chaise Elexo XXL (Cf. figure 15).
- Lorsque la chaise Elexo XXL est en cours de chargement, les commandes se mettent en veille (toutes les fonctions sont alors suspendues).



Figure 14. Siège amovible.

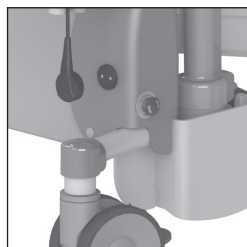


Figure 15. Point de recharge.



Assurez-vous d'enfoncer la prise en position correcte dans le raccordement du chargeur.



N'utilisez que le chargeur original qui a été fourni avec la chaise Elexo XXL. Si un autre chargeur est utilisé, Lopital ne sera pas responsable des éventuelles conséquences, notamment les pannes électroniques.

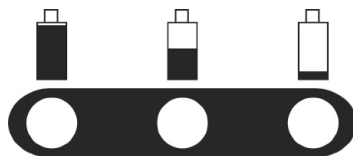


Figure 16. Indicateur de batterie sur le commande manuelle.



Lorsque le chargeur est raccordé à la chaise Elexo XXL, les commandes se mettent en veille (toutes les fonctions sont alors suspendues).



Le chargeur qui doit être utilisé avec la chaise Elexo XXL est le 'Mascot 2241'.

- Lorsque le voyant indicateur du chargeur passe au vert, la batterie est suffisamment rechargée. Le chargeur peut rester raccordé lorsque la batterie est suffisamment chargée sans risque d'endommager le dispositif.
- Déconnectez la chaise Elexo XXL du chargeur.
- Après avoir été rallumée, la chaise Elexo XXL est prête à être utilisée (Cf. paragraphe 2.2. Mise en marche).

Voyants éteints :	La chaise est en veille et ne doit pas être utilisée.
Voyant vert allumé :	La chaise est opérationnelle.
Voyant orange allumé :	Rechargez rapidement la batterie, ou la batterie est partiellement déchargée.
Voyant orange clignotant :	L'arrêt d'urgence a été activé.
Voyant rouge clignotant :	Recharger la batterie (la chaise est encore opérationnelle).
Voyant rouge allumé :	La batterie est complètement déchargée et doit être rechargée immédiatement.



Rechargez la batterie dans un endroit sec et correctement ventilé.



**Après utilisation, raccordez la chaise au chargeur pour maintenir la charge de sa batterie.
Rechargez la chaise au moins une fois par semaine !**

Regardez nos tutoriels vidéo sur www.lopital.fr ou sur www.youtube.com/user/LopitalNL

4. Fonctions de sécurité

4.1. Arrêt d'urgence

L'arrêt d'urgence se trouve du côté avant gauche de la chaise (Cf. *figure 17*). Utilisez l'arrêt d'urgence dans les cas d'urgence où le mouvement abaissant ou ascendant de la chaise doit être arrêté. L'actionnement de l'arrêt d'urgence interrompt toutes les commandes électriques. Lorsque la situation est redevenue stable, la commande peut être rétablie. Pour déverrouiller l'arrêt d'urgence, il suffit de tourner le bouton un quart de tour à droite (Cf. *figure 18*).



Assurez-vous d'abord que le danger est écarté et le problème a été réparé avant de réinitialiser l'arrêt d'urgence.



Lorsque l'arrêt d'urgence a été activé, le témoin orange de la commande se met à clignoter.

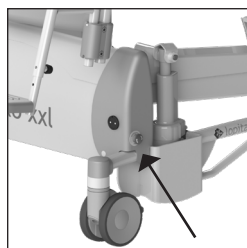


Figure 17. Arrêt d'urgence.

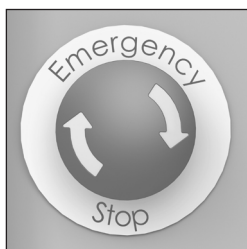


Figure 18. Arrêt d'urgence.

4.2. État de veille

Après environ une heure, la chaise se met en état de veille et les voyants indicateurs de batterie situés sur la commande manuelle s'éteignent. Pour réutiliser la chaise, rallumez-la (Cf. paragraphe 2.2. Mise en marche).

4.3. Abaissement d'urgence

En cas d'arrêt des commandes avec la chaise en position relevée, celle-ci peut être abaissée en utilisant le bouton d'abaissement d'urgence.

Vérifiez tout d'abord que la chaise ne se trouve pas en état de veille.

- Retirez la fiche de la commande manuelle (1) (Cf. figure 19).
- Enfoncez le bouton d'abaissement d'urgence (2) (Cf. figure 19).

La chaise s'abaisse alors en position basse (assurez-vous auparavant qu'aucune personne ni aucun objet ne se trouvent en dessous de la chaise). Faites sortir le client de la chaise et n'utilisez plus la chaise jusqu'à ce qu'elle soit réparée. Rangez la chaise dans un endroit sûr et signalez la panne.

Prenez contact avec les services techniques ou avec le département technique de Lopital.
E-mail: info@lopital.nl

4.4. Interrupteur On / Off

L'interrupteur On / Off se trouve à droite, à l'arrière du cache de protection (Cf. figure 20). Il est recommandé d'éteindre la chaise lorsque celle-ci ne doit pas être utilisée pendant un certain temps, ce qui permet d'empêcher toute utilisation non voulue de la chaise.

5. Nettoyage et entretien

Après chaque utilisation, la chaise Elexo XXL doit être nettoyée à l'eau avec des produits d'entretien ménagers courants. Les parties intégralement en mousse PUR recouvertes d'un revêtement IMC doivent de préférence être nettoyées et désinfectées par frottement. N'utilisez pour cela aucun accessoire ou produit abrasif. Au besoin, les parties en PUR peuvent être désinfectées avec une solution de 70% d'éthanol ou de propanol.

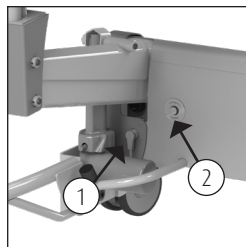


Figure 19. Bouton d'abaissement d'urgence.

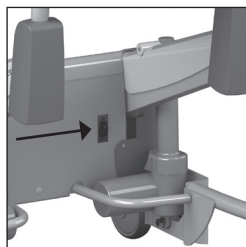


Figure 20. Interrupteur On / Off.

Le temps d'exposition aux produits utilisés a une grande influence sur la durée de vie utile des parties en PUR. Vu les caractéristiques matérielles du PUR, on évitera tout contact d'objets tranchants qui pourraient endommager ou déchirer le matériau. Finalement, nous rappelons qu'il faut nettoyer et désinfecter toutes les parties en PUR sans exception, quelle que soit leur fonction.

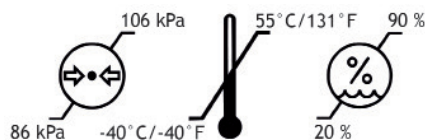
Vérifiez régulièrement que les roues sont exemptes de cheveux, de traces de savon ou de poussières et nettoyez-les le cas échéant. L'entretien et la réparation de la chaise Elexo XXL ne doivent être effectués que par du personnel autorisé.

Plan d'entretien	
Entretien après chaque utilisation	- Nettoyez la chaise à l'eau avec des produits d'entretien ménager normaux. - Nettoyez et désinfectez les parties en mousse intégralement en PUR. - Vérifiez que toutes les pièces de l'Elexo XXL sont présentes, y compris les repose-pieds, le rembourrage du siège et la commande manuelle.
Entretien hebdomadaire	- Enlever les cheveux, les poussières et les restes de savon sur les roues. - Vérifier le bon fonctionnement de la chaise. - Rechargez la batterie au moins une fois par semaine.
Entretien annuel 	Selon le règlement MDR (UE) 2017/745 sur les dispositifs médicaux, une chaise doit être entretenue conformément aux instructions du fabricant. Cela sera de préférence effectué par Lopital ou par une autre entreprise habilitée à cet effet. Lopital offre la possibilité de faire inspecter et entretenir la chaise exhaustivement 1 fois par an, en suivant l'entretien préventif périodique. Pour recevoir de plus amples informations sur le contrat d'entretien, adressez-vous à Lopital (info@lopital.nl) ou à votre fournisseur.

Pour des instructions complètes de nettoyage et de désinfection, voir le protocole de nettoyage et de désinfection sur le site web de Lopital www.lopital.com/downloads.

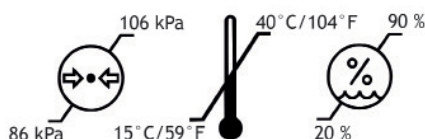
6. Conditions ambiantes

Conditions ambiantes pendant le stockage et le transport



Pendant le transport, le siège doit être éteint (Cf. *paragraphe 4.4. Interrupteur On / Off*).

Conditions ambiantes pendant le fonctionnement



7. Enlèvement de composants

Tous les composants qui sont remplacés ou enlevés peuvent être retournés à Lopital BV. Il est également possible de proposer ces composants au monteur, lequel se chargera de leur élimination. Nous veillerons à ce que tous les composants soient retraités de manière respectueuse de l'environnement.

Si vous décidez de vous charger vous-même de l'élimination du produit, rappelez-vous que les batteries et les chargeurs doivent être mis en décharge comme petit déchet chimique.

8. Caractéristiques techniques



Cette Elexo XXL chaise de douche-toilette appartient à la catégorie 'BF'.



Cette Elexo XXL chaise de douche-toilette est un produit de classe 2 EMC.

L'Elexo XXL est étanche aux projections d'eau, de sorte que l'Elexo XXL peut être utilisé sous la douche. Cela est signalé par l'indication IPX4.

8.1. Construction

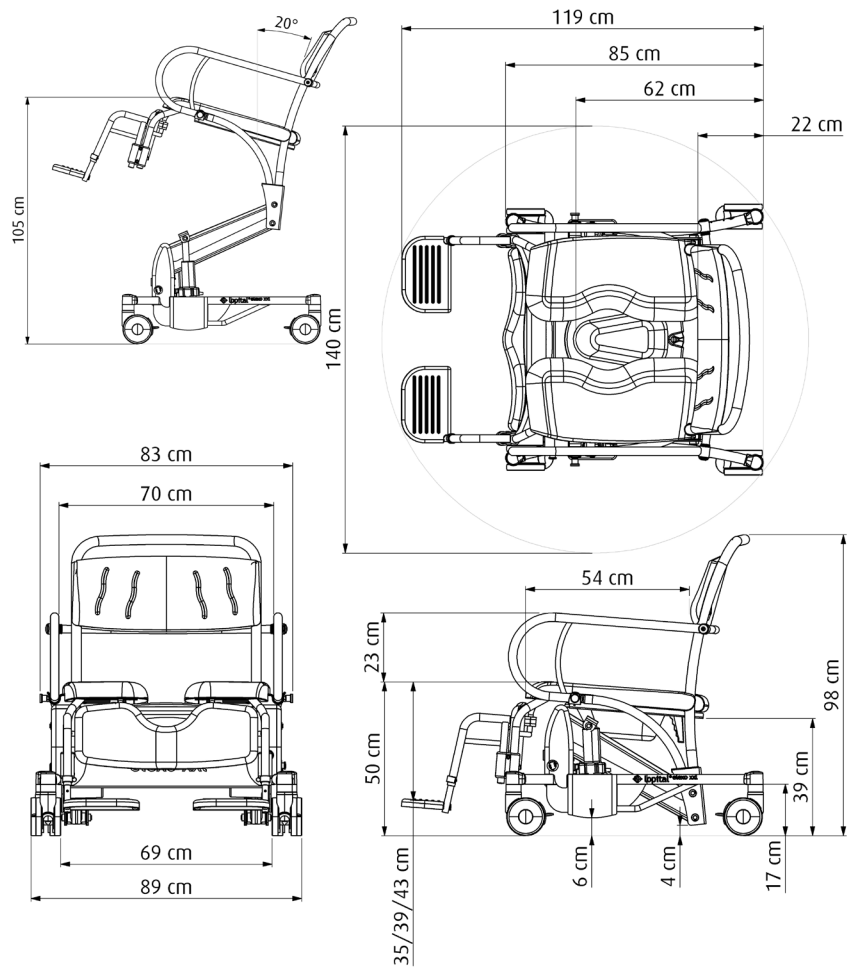
Cadre :	Tubes et plaques en acier inoxydable et en acier équipés d'un revêtement en poudre à deux couches
Articulations :	Acier inoxydable, capuchons en plastique V0
Roues :	Matériau synthétique, Ø 12,5 cm, à double frein
Appui corporel :	PUR (polyuréthane).
Poids net :	71 kg
Mise en charge maximale autorisée :	220 kg

8.2. Système

Conduite :	Actionneur 24 V CC à poussée uniquement 8000 N
Batterie :	Capacité de 7Ah
Chargeur :	110-240AC, 50/60Hz, max. 0,35A, longueur du câble 2,8 m

8.3. Dimensions

Surface au sol :	largeur 70 cm / 27,6 inch, profondeur 104 cm / 41 inch
Réglage de la hauteur d'assise :	minimum 50 cm / 19.7 inch, maximum 105 cm / 41.3 inch



9. Compatibilité électromagnétique

Guide et déclaration du fabricant - émissions électromagnétiques			
L'Elexo XXL est destiné à être utilisé dans l'environnement électromagnétique spécifié ci-dessous. Le client ou l'utilisateur de l'Elexo XXL doit s'assurer qu'il est utilisé dans l'environnement suivant :			
Test des émissions	Conformité	Environnement électromagnétique - lignes directrices	
Émissions RF CISPR11	Group 1	L'Elexo XXL utilise l'énergie RF uniquement pour son fonctionnement interne. Par conséquent, ses émissions RF sont très faibles et ne sont pas susceptibles de causer des interférences avec les appareils électroniques à proximité.	
Émissions RF CISPR11	Classe B	L'Elexo XXL convient à une utilisation dans tous les établissements, y compris les établissements domestiques et ceux directement raccordés au réseau public d'alimentation électrique basse tension qui alimente les bâtiments à usage domestique.	
Émissions harmoniques IEC 61000-3-2	Classe A		
Fluctuations de tension/ Émissions de scintillement IEC 61000-3-3	Conforme		

Conseils et déclaration du fabricant - immunité électromagnétique			
L'Elexo XXL est destiné à être utilisé dans l'environnement électromagnétique spécifié ci-dessous. Le client ou l'utilisateur de l'Elexo XXL doit s'assurer qu'il est utilisé dans l'environnement suivant :			
Test d'immunité	IEC 60601-1-2 Niveau de test	Niveau de conformité	Environnement électromagnétique - lignes directrices
Décharge électrostatique (ESD) IEC 61000-4-2	±6 kV contact ±8 kV air	±6 kV contact ±8 kV air	Les sols doivent être en bois, en béton ou en carreaux de céramique. Si les sols sont recouverts d'un matériau synthétique, l'humidité relative doit être d'au moins 30%.
Transitoire électrique rapide/salve IEC 61000-4-4	±2 kV pour les lignes d'alimentation électrique ±1 kV pour les câbles d'entrée/sortie	±2 kV pour les lignes d'alimentation électrique ±1 kV pour les câbles d'entrée/sortie	La qualité de l'alimentation secteur doit être celle d'un environnement commercial ou hospitalier standard.
Surgir IEC 61000-4-5	±1 kV ligne(s) à ligne(s)	±1 kV ligne(s) à ligne(s)	La qualité de l'alimentation secteur doit être celle d'un environnement commercial ou hospitalier standard.
Chutes de tension, coupures brèves et variations de tension sur les lignes d'alimentation électrique IEC 61000-4-11	<5% Un (baisse de >95% de Un) pendant 0,5 cycle 40% Un (baisse de 60 % de Un) pendant 5 cycles 70% Un (baisse de 30 % de Un) pendant 25 cycles <5% Un (baisse de >95% de Un) pendant 5 secondes	<5% Un (baisse de >95% de Un) pendant 0,5 cycle 40% Un (baisse de 60 % de Un) pendant 5 cycles 70% Un (baisse de 30 % de Un) pendant 25 cycles <5% Un (baisse de >95 % de Un) pendant 5 secondes	La qualité de l'alimentation secteur doit être celle d'un environnement commercial ou hospitalier classique. Elexo XXL est équipé d'une batterie.
Fréquence industrielle (50/60 Hz) champ magnétique IEC 61000-4-8	3 A/m	3 A/m	Les champs magnétiques de fréquence industrielle doivent être à des niveaux caractéristiques d'un emplacement typique dans un environnement commercial ou hospitalier typique.
REMARQUE. Un correspond à la tension alternative du secteur avant l'application du niveau d'essai.			

Conseils et déclaration du fabricant - immunité électromagnétique			
L'Eleexo XXL est destiné à être utilisé dans l'environnement électromagnétique spécifié ci-dessous. Le client ou l'utilisateur de l'Eleexo XXL doit s'assurer :			
Test d'immunité	IEC 60601-1-2 Niveau du test	Niveau de conformité	Environnement électromagnétique - lignes directrices
Mode commun RF/ Susceptibilité conduite IEC 61000-4-6 Champ électromagnétique RF rayonné IEC 61000-4-3	3 Vrms 150 kHz à 80 MHz 3 V/m 80 MHz à 2,5 GHz	3 V 3 V/m	Les équipements de communication RF portables et mobiles doivent être utilisés à une distance minimale de toutes les parties de l'Eleexo XXL, y compris les câbles, supérieure à la distance de séparation recommandée calculée à partir de l'équation applicable à la fréquence de l'émetteur. Distance de séparation recommandée $d = 1,2 \sqrt{P}$ $d = 1,2 \sqrt{P}$ 80 MHz à 800 MHz $d = 2,4 \sqrt{P}$ 800 MHz à 2,5 GHz Où P est la puissance maximale nominale de sortie de l'émetteur en watts (W) selon le fabricant de l'émetteur et d est la distance de séparation recommandée en mètres (m). Les intensités de champ provenant d'émetteurs RF fixes, telles que déterminées par une étude électromagnétique du site,^a doivent être inférieures au niveau de conformité dans chaque gamme de fréquences.^b Des interférences peuvent se produire à proximité des équipements marqués du symbole suivant : 
REMARQUE 1. À 80 MHz et 800 MHz, la plage de fréquences la plus élevée s'applique. REMARQUE 2. Ces directives peuvent ne pas s'appliquer dans toutes les situations. La propagation électromagnétique est affectée par l'absorption et la réflexion des structures, des objets et des personnes.			
a Les intensités de champ provenant d'émetteurs fixes, tels que les stations de base pour téléphones radio (cellulaires/sans fil) et les radios mobiles terrestres, les radios amateurs, les radios AM et FM et les téléviseurs, ne peuvent pas être prédites avec précision par voie théorique. Pour évaluer l'environnement électromagnétique dû aux émetteurs RF fixes, il convient d'envisager une étude électromagnétique du site. Si l'intensité de champ mesurée à l'endroit où l'Eleexo XXL est utilisé dépasse le niveau de conformité RF applicable ci-dessus, l'Eleexo XXL doit être observé afin de vérifier son fonctionnement normal. Si des performances anormales sont constatées, des mesures supplémentaires peuvent être nécessaires, telles que la réorientation ou le déplacement de l'Eleexo XXL. b Dans la gamme de fréquences comprise entre 150 kHz et 80 MHz, les intensités de champ doivent être inférieures à 3 V/m.			

Distance de séparation recommandée entre les équipements de communication RF portables et mobiles et l'Elexo XXL			
L'Elexo XXL est destiné à être utilisé dans un environnement électromagnétique dans lequel les perturbations RF rayonnées sont contrôlées. Le client ou l'utilisateur de l'Elexo XXL peut contribuer à prévenir les interférences électromagnétiques en maintenant une distance minimale entre les équipements de communication RF portables et mobiles (émetteurs) et l'Elexo XXL, comme recommandé ci-dessous, en fonction de la puissance de sortie maximale des équipements de communication.			
Puissance de sortie maximale nominale de l'émetteur W	Distance de séparation en fonction de la fréquence de l'émetteur m		
	150 kHz à 80 MHz	80 MHz à 800 MHz	800 MHz à 2,5 GHz
	$d = 1,2 \sqrt{P}$	$d = 1,2 \sqrt{P}$	$d = 2,4 \sqrt{P}$
0,01	0,12	0,12	0,24
0,1	0,38	0,38	0,76
1	1,2	1,2	2,4
10	3,8	3,8	7,6
100	12	12	24
Pour les émetteurs dont la puissance de sortie maximale n'est pas indiquée ci-dessus, la distance de séparation recommandée d en mètres (m) peut être estimée à l'aide de l'équation applicable à la fréquence de l'émetteur, où P est la puissance de sortie maximale de l'émetteur en watts (W) selon le fabricant de l'émetteur.			
REMARQUE 1. À 80 MHz et 800 MHz, la distance de séparation pour la gamme de fréquences plus élevée s'applique.			
REMARQUE 2. Ces directive peuvent ne pas s'appliquer dans toutes les situations. La propagation électromagnétique est affectée par l'absorption et la réflexion des structures, des objets et des personnes.			



If caregivers have a choice, they choose Lopital



Pour plus d'informations, veuillez consulter notre site Web :
www.lopital.fr

Lopital Nederland B.V. Laarakkerweg 9, 5061 JR Oisterwijk,
Postbus 56, 5060 AB Oisterwijk
Tel +31 (0)13 52.39.300, E-mail info@lopital.nl, www.lopital.nl



Green Deal



**MADE IN
THE NETHERLANDS**



ISO CERTIFIED
9001 - 13485 - 14001



Scan for
information

Copyright © 2025 Lopital. All rights reserved.